

SANITÉ: La doturia Grete Mahlknecht é demez dai 15 ai 30 de jügn y vëgn sostituida dal dotur Eduard Agreiter 333 13 80 852.

COMUN

Cutes IMI/GIS 2020 - Le termo por le paiamënt dla 1ª rata dla cuta comunala IMI/GIS é cun provedimënt dl president dla junta provinciala gnü sopenü cina ai 15 de dezëmbër 2020; porchël ne gnarál sëgn de jügn mené fora degöna calcolaziun dl import da paié cun le mod. F24, mo pormó da d'altonn fora, y la cuta por l'ann 2020 sará da paié deplëgn cina ai 16 de dezëmbër 2020. Al vëgn fat presënt ch'al é ma gnü sburlé le termo de paiamënt, mo por la cuta instëssa n'él al momënt preodü degöna alisiraziun o reduziun. Sce valgügn oress impo paié na pert dla cuta bele de jügn, dessi telefoné te Comun - ofize cutes, olach'ai ciafará les informaziuns d'öga.

"Sommerbetreuung" a San Martin de Tor por mituns da 3 a 5 agn - le Comun é tl valuté l'oportunité da mète da jí dai 29.06 ai 28.08 dales 08.00 ales 13.00 n'assistënza d'isté por mituns da 3 a 5 agn a San Martin; sc'al é interessá assá, vëgn chësc sorvisc metü da jí adöm cun la cooperativa Casa Bimbo. Interessá al sorvisc é porchël peria da le lascé alsavëi tL secretariat de comun cina ai 10.06.2020 dales 12.00.

PLOANIA DA SAN MARTIN

En dedemesaledema, ai 10 de jügn, dales 17.00 inant, vëgnel indô sié la cortina; präibel telefonede a Leo 348 40 96 351 chi che sciafia da gní a daidé. Da bur tēp vëgnera siada la jöbia.

PLOANIA DA LUNGIARÜ

A Lungiarü él gnü baraté fora la staziun dl radio dla cöra che é en mal ester. An pó sëgn ince aldí les funziuns tla dlijia da San Martin, tres söla medema frequënza de 93,7 MHz. Canche al n'é degönes funziuns tles dlijies aldon le Radio Sacra Famiglia.

La corona che gnô dita la domënia tla capela de Sant Ojöp ne pó por le momënt nia gní dita por ne jí nia cuntra les regoles de comportamënt por ci che reverda la destanza y l'igiena. Porchël inviuense impó duc privatamënter da storje pro tla capela de nosc Sant.

L'Ofize dla repartiziun prestaziuns (Ex-Krankenkasse) tl Distret Sozio-Sanitar a Picolin mët man cun le orar da d'isté 2020:

L'ofize é davert dai 15 de jügn cina ai 11 de setëmbër ma plü i dis de lönesc, mercui y vëndres dales 09.30 ales 12.45.

Implü él na novité por ci che reverda le sorvisc da tö jö sanch...

Por jí a tö jö sanch, mësson avëi sëgn indlunch n termin.

- por le sorvisc da tö jö sanch a Pedraces él da cherdé sö 0474 581 390 dal lönesc al vëndres dales 09.30 fina ales 12.30

- por le sorvisc da tö jö sanch a Picolin él da cherdé sö 0474 586 120 dal lönesc al vëndres dales 09.30 ales 12.45

- por le sorvisc da tö jö sanch a Bornech él da cherdé sö 0474 581 390 dal lönesc al vëndres dales 09.30 ales 12.30

Sci Club San Vigilio: I mituns che á ligrëza da jí cun i schi - dala pröma elementara insö - pó ciamo se scrí ite al Sci Club cina ai 26 de jügn. Informaziuns ciafëse pro Gabriel 348 41 24 277 o info@sciclubsanvigilio.co



Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü



siur ploan Klaus Sottsas 344 15 54 055 - klstottsas@rolmail.net

siur curat Heinrich Perathoner 339 65 74 213

redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

www.valbadiaonline.it/comunita

07.06 - 14.06.20 nr. 28

DOMËNIA DLA TRINITÉ - A

Vangele do Jan 3,16-18

Idí ti á orü tan bun al monn,
ch'al á dè ca so Fi su,
por che vignun che crëi te ël,
ne vais nia ademal,
mo ais la vita eterna.
Deache Idí n'á nia mené so Fi tl monn,
por che ël iudichëies le monn,
mo che le monn vëgnes salvè tres ël.
Chël che crëi te ël,
ne vëgn nia iudiché;
chël che ne crëi nia é bele iudiché,
ciodich'al n'á nia cherdü tl inom dl Fi su de Dî.



Al n'é nia ri da capí, ciodiche chësc toch fora dla Sacra Scritöra vëgn incundé propi en chësta Domënia dla Trinité.

Al incünda l'essënza de Chël Bel Dî trinitar, che é l'amur.

Bele sön la munt dl Sinai ti á Idí comuniché a Mosé chë che ël é pordërt: Jahwe é n Dî misericordius y graziënt, paziënt, rich de bunté y fedelté.

Sce Chël Bel Dî é amur ne pól nia ester da su, spo mëssel ester comunité, Pere, Fi y Spirit Sant.

Al se scinca deplëgn un al ater, le Pere al Fi, le Fi al Pere.

Y chësc amur danter Pere y Fi é le Spirit Sant.

Le vangele da incö incünda la Trinité cun referimënt ala crusc.

La crusc nes mostra tan y sciöche Idí nes á orü bun.

Al s'á umilié y arbassé cina jö apé de nosta meseria, stlujon ite duc te so amur.

Söla crusc sun tol Idí sura dla jënt te süa desperaziun y te so arbandonn plü sot.

Chi che ne crëi nia se stluj fora dal amur de Dî che salva.

Cun l'odlada sön la crusc periunse che Chël Bel Dî nes dëides

da se daurí a so amur y ala fede te Gejú che nes scinca la vita eterna. (R.T.)

EDEMA LITURGICA	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	 I periun a d'intenziun dl Papa tl mëis de jügn I periun por düc chi che patësc, ch'ai vëgnes animá dal Cör de Gejú y ciafes insciö le tru tla vita.  5 agn Enziclica "Laudato si" Bel Dî, plëgn d'amur, creatur dl cil, dla tera y de döt ci ch'ai contëgn. Deura nosc spirit y armöi nüsc cörs, ch'i podunse ester na pert de to cherié, scincunda fora de tües mans. Stái dlungia te chisc tëmps nia saurisc a chi che á debojëgn, dantadöt ai plü püri y ai plü debli. Dëidesse desmostre na solidarité creativa da superé les consequënzes de chësta pandemia globala. Dásse ardimënt da afrunté les gran mudaziuns che nes vëgn adincuntra y da ciaré che düc se stais bëgn. Fá ch'i sintiunse plü co denant ch'i sun düc liá un al ater y ch'i depenun un dal ater. Prëibel fá chësc a na manira ch'i sunse bugn da aldí le scrai dla tera, le lamënt di püri y da dé nosta resposta. Insciö pó les soferënzes atuales diventé les dories dla nasciüda de n monn plü fredejin y de na economia plü sostenibla. Sot ala odlada valënta y saurida de Maria, la consoladëssa, periunse por Gejú Crist, nosc Signur. Amen. <i>dal Sonntagsblatt</i>
07.06.20 DOMËNIA DLA TRINITÉ A Domënia dles Families	9.00 Corona por vocaziuns 9.30 Gran Mëssa por la Comunité por les families <i>(cun siur Klaus)</i> dl ann + Rosalia Chizzali Ploner + dr. Ernst Stifter 13.30 Bato de Simon Castlunger Bato de Julia Ellecosta	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa por la Comunité <i>(cun siur Klaus)</i>	
08.06.20 Lönesc <i>Medard, Helga, Engelbert</i>			
09.06.20 Dedolönesc <i>Efrem, Vinzenz, Colomba</i>	19.30 Mëssa dl ann + Sepl Trebo, Pension Tor + + Serafin y Emma Frenner		
10.06.20 Mercui <i>Heinrich da Balsan, Diana</i>		7.30 Mëssa dl ann + Maria Daporta, Grones	
11.06.20 Jöbia <i>Barnaba apostul, Paula</i>	7.30 Mëssa + Nando Flöss de Fles (dl ann) fam. Christian y Edith Ellecosta de reng. + + de Franz y Martha Flöss Corona por vocaziuns		
12.06.20 Vëndres <i>Leo, Hildegard Burjan</i>	19.00 Adoraziun chîta 19.30 Adoraziun deboriada	7.30 Mëssa + Vinzenz Clara, Postin + Lidwina Costa, Peca	
13.06.20 Sabeda <i>Antone da Padua</i>	18.30 Mëssa prefestia + Stina Videsott dl Cir a d'intenziun y rengraziamënt de Roberta Clara y Max Brandlechner en onú de Santa Maria por fam. Lorenz y Elisabeth Planatscher	20.00 Mëssa prefestia + + Franz y Zilia Pezzei, Ghestan + Roslinda Deiaco + Floro Mischi	
14.06.20 FESTA DLES ANTLÉS - A	9.30 Mëssa solëna por la Comunité en onú y rengraz. dl'Eucaristia + Zita Pescolliderungg Irsara, Badia dedô Funziun Eucaristica	7.55 Corona eucaristica 8.15 Mëssa solëna por la Comunité en onú de Sant Ojöp Freinademetz dedô Vangele y benedisciun dl tëmp	